Porównanie tłumaczeń I Koryntian 2:10

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Nam zaś Bóg objawił przez Ducha Jego bowiem Duch wszystkie bada i głębokości Boga |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Nam zaś objawił\* to Bóg przez Ducha;\*\* gdyż Duch bada wszystko – również głębokości Boga.\*\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2)[[3]](#footnote-4)3) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Nam zaś objawił Bóg przez Ducha, bo Duch wszystko bada, także głębie Boga. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Nam zaś Bóg objawił przez Ducha Jego bowiem Duch wszystkie bada i głębokości Boga |

1. 1) <x>470 11:25</x>; <x>470 13:11</x>; <x>470 16:17</x>; <x>550 1:12</x>; <x>560 3:3</x>; <x>730 1:1</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>500 14:26</x> [↑](#footnote-ref-3)
3. 3) <x>520 11:33</x> [↑](#footnote-ref-4)